

ليڪوڙلينه وهى نوڪته له پروانگه زمانه وانبييه وه

پ.ي.د. يوسف شريف سهعيد

پيشه‌كى:

تا ئىستا لاي خومان كاريكى سهر به خو دهر باره‌ي نوكته نه‌كراوه. له روانگه‌ي زمانه‌وانىيه وه ده‌قى نوكته وه‌كو هه‌موو ده‌قى تر كه په‌يوه‌ندى راسته‌و خو‌ي له‌گه‌ل قسه له‌گه‌ل كراودا هه‌يه. له‌م باسه‌دا هه‌ول دراوه ئه‌و په‌يوه‌نديه‌و پي‌كه‌ينه‌ره‌كانى له زماندا ده‌ستنيشان بكرىت و تيوريه باوه‌كانى نوكته له‌م روانگه‌يه‌وه بخريته بهر چاو وه‌لامى ئه‌م پرسيارانه‌ش بداته‌وه كه خو‌ينه‌ر چو‌ن ده‌قى نوكته دار ده‌بينىت وزما نه‌وانى كه‌ي بايه‌خى به لي‌كو‌لينه‌وه‌ي داوه‌و رابه‌ره‌كانى له‌م بواره‌دا كي‌ن وله‌چهند ناستدا لي‌كو‌لينه‌وى له‌سه‌ر ده‌كرىت .

بنه‌ماكانى رو‌نانى نوكته:

ده‌قى نوكته له‌چهند به‌شيك كه په‌يوه‌ندى راسته‌و خو‌ي له‌گه‌ل قسه له‌گه‌ل كراودا هه‌يه پي‌ك دي‌ت له‌وانه:

١- قسه‌كه‌ر واته ني‌ره‌ر ٢- قسه له‌گه‌ل كراو واته بي‌سته‌ر ٣- په‌يام يان نامه ٤- زه‌مينه. كه پي‌كه‌اتوه له‌كات و شو‌ينى نوكته ، واته به‌شيكى بنجى توخمه‌كانى نوكته ني‌يه. ٥- سي‌وه‌ي ناردنى په‌يام . واته ني‌ره‌ر په‌يامه‌كه به چ شيوه‌يه‌كه وچو‌ن ده‌يگه‌ينينه بي‌سته‌ر ، يان گو‌يگر واته نايابه شيوه‌ي نووسراو يان به‌شيوه‌ي زاره‌كى به هه‌ر شيوه‌يه‌كه بي‌ت پي‌ويسته بزاني رو‌نانى نوكته‌كه چو‌نه .

رو‌نانى نوكته:

هه‌موو نوكته‌يه‌كه به لايه‌نى كه‌مه‌وه له دوو به‌ش پي‌كه‌اتوه. به‌شى يه‌كه‌م زانيارى (يان پيشه‌كى) كه پي‌ي ده‌گو‌ترىت (build up) له‌م به‌شه‌دا قسه‌كه‌رى نوكته يان نوكته بي‌ژ به زه‌مينه‌يه‌كى له‌بار توخمه‌كانى نوكته‌ي خو‌ي پي‌ناسه ده‌كات، چوار چيوه‌و كه‌شيكى له‌بار بو هينان و ناماده كردنى رسته‌ي بنجى نوكته‌كه ناماده ده‌كات. ئه‌م به‌شه به‌نده به زه‌مينه‌و بارو كه‌شى نوكته‌كه كه له‌وانه‌يه له‌چهند رسته‌يه‌كه پي‌كه‌اتبي‌ت، له‌وانه‌شه له‌ تاقه رسته‌يه‌كى كورت دروست بو‌وي‌ت و پي‌ويستى به هيج جو‌ره روونكر دنه‌وه‌يه‌كه نه‌بي‌ت وه‌ك :

قوتابى يه‌كه‌م: ده‌زاني‌بو‌چى ماموستا دو‌ينى ئه‌وه‌نده له ته‌خته‌ي ده‌دا؟ (زانيارى)

قوتابى دووهم: ده‌ويست ئيمه به چاو نه‌چين . (مه‌به‌ستى نوكته)

به‌شى دووهم (مه‌به‌ستى نوكته) به‌شى دووهمى هه‌موو نتوكته‌يه‌كه مه‌به‌سته‌كه‌يه (punch line) ئه‌م به‌شه به‌گشتى رسته‌يه‌كى كورته كه به جو‌رى له‌گه‌ل به‌شى يه‌كه‌مدا پي‌چه‌وانه‌يه كه رو‌ژانه به شيوه‌يه‌كى لوجيكى لي‌ك ده‌درين . ئه‌م لي‌كدانه لوجيكى شيوه‌ي جو‌راو جو‌ر به خو‌وه ده‌گرىت. كه له‌به‌شه‌كانى تر داديينه سه‌ريان و باسيان ده‌كه‌ين. بو نمونه ئه‌گه‌ر سه‌يرى نوكته‌كه‌ي پيشوو بكه‌ين بو‌مان روون و ئاشكرا ده‌بي‌ته‌وه كه مه‌به‌ستى قوتابى يه‌كه‌م له لي‌دانى ته‌خته‌كه له لايه‌ن ماموستاوه بو بي‌ده‌نگ كردنى قوتابىيه‌كان بووه . كه‌چى وه‌لامى قوتابى دووهم كه مه‌به‌ستى نوكته‌كه‌يه (واته رسته كورته‌كه‌يه) كه ئه‌وه‌ش داواكراوه . ئه‌مه‌شه ده‌بي‌ته مائه‌ي بزه‌و پي‌كه‌نين كه واتاي لي‌دانى ته‌خته تي‌كه‌لاو ده‌بي‌ت له ني‌وان دوو وه‌لامى زمانى (وه‌لامى ئاسايى ، وه‌لامى خوازه

(ئەمش دەبئتە ھۆى سەرھەلدان و دروست بوونى نوكتە .

بەشدار بووانى نوكتە :

لەھەموو نوكتەيەكدا ئاسايى ئەوكەسانەى ئامادەن - قسەكەر يان نووسەرى نوكتە ،گويگر يان گويگران (راستەقېنە يان گريمان) كە ئامادەن لەو شوپنە و گوييان لەنوكتەكەيە . ئاشكراشە كە لە نوكتەى نووسراودا بېستەران بوونيان نېيە. قسە لەگەل كراوى راستەقېنە، يان بېستەران بە شيوەيەك كە لە مەبەستى نوكتەكە تېدەگەن ،بەلايانەوہ خوۆش و سەرنج راکيۆشەو كاردانەوہى نوكتەكە بە پيەكەننېيان دەھينيت، يان لەقاقاي پيەكەننېيان دەدەن و خوۆشحاليان پيۆە بەدى دەكرېت. لە خودى نوكتەكەشدا ھەندى كەس ئامادەن. لەوانەى كەبەشدارى نوكتەكەيان كردووە بۆ نمونە لە نوكتەكەى سەرەوہدا قوتابى يەكەم و دووہم كەسانى نوكتەكە بوون. سەرەراى ئەمەش ھەموو نوكتەيەك پيويستى بە نوكتە بېژيگ (راوى) يەك ھەيە. ئەم نوكتە بېژەش لەگەل قسەكەر يان نووسەرى نوكتەكە يەكن . لە نوكتەى دوو قوتابىيەكە قسەكەر نووسەرى نوكتەكە يەكە. لە ھەنديك دەقى داشورين دا تاكيك يان كەسيك يا كۆمەلەيەك بە كەسيكى تر يان بەكۆمەلەيەكى تر رادەبويزيت، ياخود ھيرشى دەباتە سەر. لەم جۆرە دەقاندە، چ تاكە كەسى چ كۆمەلى ھيرش بەر بەرامبەر بەو كەسەى يان بەو كۆمەلەيەى كە مەبەستىيەتى دەوہستيت. ليرەدا بە شيوەيەكى گشتى كەسى ھيرش بەر لە پلەيەكى بالا دەوہستيت.

ناونيشانى نوكتە :

ھەرچەندە نوكتە دەقيكى كورته كە ناونيشانى نېيە، بەگشتى لەشيوەى زارەكى دەردەكەويت بەلام زۆربەى نوكتە نووسراوہكان ناونيشانيان ھەيە. راستە كە لە نوكتەى نووسراودا ناونيشانەكە ھەندى ئالۆزە وەكو نوكتەنامىزى دەقى داستانى يان شيعر نېيە، بەلام ھەرچونيك بيت بايەخى تايبەتى و شايستەى خوۆى ھەيە. لەم بارەوہ گرايس (grace) ى زمانەوانى ھاوچەرخ لەو باوہرە دايە كە ناونيشان دەبى ئاشكراو راست و كورت و روون و گوزارش دەر بيت و بتوانيت ھەستى فزولى خوینەر بوروژيني. (گرايس: ٤١)

لەراستيدا دەبى بۆ ئەوہبچين كە ناونيشانى نوكتە ماركەو ەلامەت نېيە، كە زۆر كورت و سادە بيت و نوكتەيەك لە نوكتەيەكى تر جيا بكاتەوہ، بەلكو ناونيشان دەتوانى زانيارى (ھەرچەندە كەميش بيت) دەر بارەى نوكتە بخاتە بەر دەم خوینەر. ليرەدا ناونيشان وەكۆھەموو دەقيكى تر كەخاوەن ناونيشان بيت، سەرە داويكە كە بە خوینەر دەليت دەبى دەقەكە بە چ ريرەويك يان شيوازيك بخوينيتەوہ. لە راستىدا ناونيشان چاوەروانيك لەلاى خوینەر دروست دەكات و دەيجوليئيت، خوینەر دەقەكە لە رووانگەى ھەمان چاوەروانييەوہ دەخوينيتەوہ. ئاشكرايە كە ناونيشانى ھۆنراوہيەكى گۆرانى لەگەل ناونيشانى نوكتەيەك تەواوجياوازە.

تيوريبە باوہكانى نوكتە :

بەشيوەيەكى گشتى تيوريبە باوہكانى نوكتە لە سى دەستەى سەرەكى دا بەر چاو

دەكەوئیت .

۱- تیۆرى تیگەیشتن ، یان هەست پى کردن cognitive

۲- تیۆرى رەوانشناسى - دەروون ناسى

۳- تیۆرى هیما ناسى

تیۆرى تیگەیشتن، یان هەست پىکردن: بریتییه له هەست کردنى ریگاکانى هزرى دەروونى كه دەبیته مایه ی پیخۆشحالی مروقیك له هەست پىکردنى دەقیكى نوكتە ئامیز. تیۆرییهکانی رەوانشناسی دەروونی تووژینهوه له کاریگەرییهك دەكات كه دەقیكى تیگەلاو به نووكتە له رووی دەروونی وکارگەری به سەر تاقە كهسیك دا دەیکات. دیسانهوه تیۆرى هیما ناسى زیاتر بهو وتهیهوه بهنده كه میکانزمى دژ كه بنچینهی نوكتەى له سەر دوهوستییت چۆن له دەقیك دا چلوره دهبهستییت (تبلور). تایبەتمەندی هیما ناسى زمانىچییه؟

به واتایىكى تر دەتوانین بلیین له نیوان ئەم سى دەستیه تیۆرییهکانى دەروونناسى زیاتر نوكتەکانیان کاریگەرییان لهسەر خوینەر هیه.له کاتیكدا كه زۆریه بۆچونى تیۆرییهکانى تیگەیشتن وههست پىکردن بهوهوه بهندهی كه خوینەر دهقه گالته ئامیزهكه یان نوكتەكه چۆن دهخوینیتهوه.

لیرهى دا دهمهوى تیشك بخمه سەر ئەم دوو تهوهرهیه كه یهكهمیان:

کاریگەری دهق لهسەر خوینەر و دووهامیانچۆن خوینەر دهقیك گالته ئامیزی دهبینییت.

کاریگەری دهق لهسەر خوینەر

تیۆرى ووروزان و رازی کردن ، یان جولینهرو رازی بوون(arousal- relief)

بهپى ئەم تیۆرییه نوكتەساز کاریگە كه به یارمەتى ئەو دەتوانى گریى شاراوه ، یان سەرکوت کراو دووباره هوشیار بکاتهوه و به ئاگا بهینییت. ئەو هیزهى هزرى قسه لهگه لکراو واته ئەو كهسهى كه نوكتەى بۆ کراوه به سەر بهستی دهگاته ئارامییهك و رازی دهبییت. ئەمهش دەست پیسخهرییهكهى بۆ (سیجموند فروید) دهگه ریتهوه . فرۆید گه لى لیكۆلینهوهى تیرو تهسهلى دهربارهى پهیوهندی نیوان دەروونناسى و نوكتە ئەنجام داوه ، كه کارهکانى فرۆید ئەمرۆ له پاشماوهکانى کلاسیكى لیكۆلینهوه دەروونییهکان دادهنریت.

فرۆید له کتیبه کهیدا (نوکتەو پهیوهندی به ئاگابوون jokes and their relation to the

unconsciousness 1905) تیۆرییهكى دهربارهى نوکتە داناوه كه پوختهكهى بهم شیوهیه :

نوکتە جوړیکه له کردهى بهرگری ئامیزی ئاگای هزر. کاریگەری دەروونی نوکتە لهم رووه گرنگی دهبییت كه دەتوانییت هیزی دەروونی سەر کوت کراوى هزر دووباره ئازاد بکات و وهکو دیارییهك بییت بۆ رازی کردنى دەروونی هزر. دیسانهوه لهو باوهره دایه كه خو (انا ego) ئەو شتانهى كه له شیوهى قهدهغه کراو و تابۆ تیبایدا سەر کوت کراوه به شیوهیهكى کراوه و عامیانه کردنیان له نوکتە یان شیوهکانى تری گالته دووباره ئازاد دهن و بارى دەروونی لهشیش

به شیوهیهکی کاتی ئارام دهبیئت. نوکتهکانی سیئکس، رامیاری، مان و مردن ، کیئشه کۆمهلایهتییهکان و قهیرانی رامیاری بهباشی دهکری له سهر تیورییهکهی فرۆید شیتال بکریئت بهلام ئەو نوکتانهی که یاری زمانییان لهگهله دا دهکریئت وهک (وهک یهک-جناس- نوکتهی بی و اتا) لهم شیوهیهدا ئهکریکی سهرهکییان دهبیئت و کهمتر دهکهونه بهر تیورییهکانی فرۆیدهوه .

بهبۆچونی فرۆید نوکته به دوو شیوه دهتوانی هیزی دهروونی سهرکوت کراو ئازاد بکات:

۱- چر کردن CONDENSATION ی دوو پهیامی دژ یهک له پهیامیک دا (واته تیچرژانی پیشهکی نوکته لهگهله ناوهروک و مهبهست)

۲- سهرپیچی کردن له یاساکانی زمان (بۆ نموونه گۆرانی دهنگی ،سیمادان به ههندی شت و جانهوه و...تد)

• تیوری دهسهلاتداری (superiority)

بهپیی ئەم تیورییه ئیمه کاتی به نوکتهیهک پییدهکهئین یان دهووبهزمان دینه خهنده که بتوانین بی ناگاداری خۆمان به سهر کهسیک یان لایهنیک، یان دهسهلات داریک سهر کهوین و زال بین . له راستیدا ئیمه به نوکته له سهر کهسیک ،یان کۆمهلهیهک که لییان بیزار بین روو رهش و ریسوایان دهکهین. ههر کاتیئنهو کهسانه یان کۆمهلهانه که هیرش زياتریان بۆ دهبریت تام و چیژی نوکتهکه زیاتر دهبیئت . جوانه بزانی که جیهانی نوکته جیهانیکی ههلهگهراوه. لیردها ئیمه به شیوهیهکی کاتی شوین وپلهی دهسهلاتدارو بی دهسهلات دهگۆرینهوه .

۲- چۆن خوینەر دهقی نوکتهدار دهبینیت .

بۆ وهلامدانهوهی ئەم پرسیاره پیویسته له رهوشی داهینهراوهو توانایی ناسینهوهی خوینەر بۆ دهستنیشان کردنی نوکته بکۆلینهوه. به واتایهکی تر له دید و بۆچونی خوینەر (بیسته) کام دهق نوکتهیه؟

لیردها ههولی ئەوه دهدهین پوختهی ئەو تیورییهانه بخهینه بهر دهست که وهلامی ئەم پرسیارهیان داوتهوه.

• تیوری واتایی راسکین:-

فکتۆر راسکین یهکیکه لهوزمانهوانانهی کهی دهبرارهی نوکته چهندين لیکۆلینهوهی ئەنجام داوه.یهکی له وانه کتیبیکی سهر بهخۆیه دهبرارهی واتا سازی و نوکته بهناوی semantic mechanism of humor راسکین زۆرتر له روانگهی واتا سازیهوه بۆ دهقی نوکته نامیز چووه .به بۆچونی ئەو قسه لهگهله کراو کاتی واتای راستهقینهی دهقیک تیدهگات کهیهکهم جار بزانی که یهکیک دهیهوی نوکتهیهک پیناس بکات (کهدهقیک له ههمان ریرهو دا ئاراسته بکات و سهر نجی بیسته رابکیئشیت) دووهم جار ئەوهیه که له نیوان بهشهکانی نوکته پیچهوانهیهک بینیت. به بۆچونی راسکین قسه لهگهله کراو ، نوکته لهسهر بنهمای زانیاری پیشینهیی خوی که له تهواوی

دياردهكانى زانىارى قالىيىكى له هزر دا ههيه. له نوكتهدا ئوقالبه تا رادهيهك پيچهوانه و بهرو دژ يهك و ريك نهكەوتن دەروات. به واتايەكى تر قسه لهگەل كراو سەرەتا چاوهروانى شتييكي تره، بهلام چاوه روانييهكهى جيبيجى ناييت و شتييكي تر دەردهچييت. بهلام نوكتە بيژ كارو لوجيكي خوئ ههيهوله كرؤكى مەبهستهكهيدا ئەم دژ يهك و ريك نهكەوتنهى به شيويهك چاره سەر كردوو. ئاشكرايه كه ئەو لهناوبردنهى ريك نهكەوتنه خوئ لهگەل لوجيكي رۇژانه ناگونجيت و دەبيته مايهى پيكنين. (له راستيدا رووبهروبوونوه لهگەل دژ يهك و پيچهوانه خوئ دەبيته مايهى روداوى خندهيى). وهك پيچهوانهى گيلى و عاقلى ، زيرەك و تەمبەلى ... تد . بۆنموونه با سەيرى ئەم نوكتەيه بكهين :

((ئەگەر بليى چۆن دەنوانى پينج فيل له ئۆتۆمۆبيلليكى وهك فوكس فاگون دابنييت؟

زۆر ئاسانه دوو له پيشهوه سى له دوواوه .))

ئاشكرايه كهسوار كردنى فيل له فوكس واگون دا كاريكى ئەستەمه و ناكريت و هەرگيز ريك ناكەويت و پيچهوانهى جيھانى راستهقينهيه . بهلام دهقهكه له وهلام دا كرؤكى داواكاربييهكهيه، واتە شاراوهكه بهم شيويه چاره سەر دەكات: دوو له پيشهوه سى له دوواوه . بهلام ئەم چاره سەرە خوئ كاريكى نابهجييه و نا پەسەنده و ناكري، بۆيه ئەمە دەبيته مايهى خەندە. راسكين لهو باوهره دايه كه هەرچەندە كرؤكى داواكاربييهكه سەير تر بيت گويگر زياتر بي ئاگا دەكات و نوكتەكه خەندە تر دەكات.

فرۆيد به پيچهوانهى راسكين ئەوەندە بايهخى به نامۆيى نوكتە نەداوه. بهلام هوكارى ئاگا ليئەبوونى به گرنگتر زانيوه .

● تيؤرى واتايى گرماس

گرماس به چهسپان و پيگرتنى واتاسازى رۇنانى وليكولينهوه رۇنانييهكان دەربارەى چيروك بابەتى نوكتە و دەقى نوكتە ئاميز سەرنجى ليكۆلهرهكانى راکيشا. 1. ژ. گرماس يهكى بوله ليكۆلهره هاوچەرখেكانى فەرهنسى، هەرچەندە بۆتهى سەربهخوئ بۆ رۇنانى نوكتە دانەهيئا، بهلام له كتيبهكهيدا واتاسازى رۇنانى هەندى رۇنانى نوكتەى تيدا باس كردوو. بنه‌ماى تيؤرييه واتاسازييهكهى گرماس لهسەر پيکهيئەرى واتايى وهك نيرو مى، بهگيان و بىگيان، تاكو کو ، ... تد و هاو جەمسەرى isotopy پيک دەهات. بهبۆچونى گرماس هەموو وشەيهك خاوهنى پيکهيئەرى واتايى تايبەت بهخوئ ههيه و دەبى تەنيا له سنوورى جەمسەرەكانى واتايى له بارى خوئ بهكار بهيئريت. بهبۆچونى ئەو نوكتە كاتى سەر هەلەدەدات كه يهك جەمسەرى واتايى لهگەل جەمسەريكى تردا تيکەلييهك پەيدا بکەن. لەم بارهوه نمونەى سى وشەى هيئاوهتەوه. زابتي پۇليس، سەگ و پاسهوانى كردن. پيکهيئەرى واتايى زابتي پۇليس بريتييه له گياندارى و مروؤ. له كاتيکدا كه سەگ بريتييه له گياندارى و نازهل . كاتى كه بليين زابتي پۇليس پاسهوانى كرد دوو پيکهيئەرى واتاييمان له گەل يهكدا تيکەلاو كردوو. ليژەدا دژ يهك سەر هەلەدەدات. ئەنجامى ئەم کارەش

دەكرى بە نوكتەى رەخنەىى لە قەلەم بدرىت.

گرماس بە پىئى ئەركى چىرۆكەكانى پرۆپ ھەموو نوكتەىەك و پىكھىنەرى لە سى بەشدا دەبىنىت. ئەمەش بە تايبەتییەنى ئەرك (function) ناو دەبات. ئەركى تايبەتیش لای گرماس پىكھاتووہ لە:

۱- زانىارى: واتە ئەو بەشەى كە نوكتەى پىدەست پىدەكرىت بۆنموونە ەك : برا چاويلكەىەكم گەرەكە.

۲- خستنه رووى كىشه، پىچەوانە يان پرسىار . (بۆرۆژ)

۳- رىگا چارەىەك، كە واتا پىچەوانەكەى بە شىوہى پىكەنن چارە بكات، يان جياكردنەوہىەك كە دەقەكە لە دەقىكى جىدى بۆ دەقىكى نوكتە نامىز بگۆرىت. (نەبۆ خۆم) (بۆ زانىارى زياتر برونە گرماس: ۱۰۸)

• تىوۆرى فوناكى

بە بۆچوونى ايفان فوناكى (Ivan fonagy) زمانەوانى مەجەرى، نوكتە دەقىكە كە يەك كاردانەوہى زمانى (Verbal act) بە ھاورىئىتى كاردانەوہىەكى زمانى تر دىت و نرخبەكەى كەم دەكاتەوہ. بۆچونىكى خراپم نەبوو، ويستم نوكتە پىناس بكام (فوناكى : ۳۳). ناسايى لە نوكتەدا ھەمىشە بەشى دووہم ئىعتىباراتى بەشى يەكەم پشت گوى دەخات. ئەو گوى نەدانە بەكات كە روودەدات، رستەى يەكەمى نوكتە لەگەل لوجىك و بۆنەكانى جىھانى واقعىدژ يەك دەوہستىتلە مۇدىلەكەى فوناكى. دووبارە ئىمە ناسايى لەگەل دوو ئاستدا روو بە روو دەبىنەوہ، واقىيەت و دژى واقىيەت، يان واقىيەت و خەيال. كاتى كە ئەم دوو ئاستە لىك دەدەين گوىگر روو بە رووى نوكتەكە دەبىتەوہ.

گرنكى لىكۆلىنەوہكەى فوناكى لەوہ داىە كە تەواوى رۆنانەكانى زمانى ولوجىكى بالا دەست بە سەر نوكتەدا پىناسەو دابەش و پۆل پۆل دەكات. ئەولە سەرەتادا نوكتە بۆ دوو دەستەى سەرەكى دابەش دەكات، دووانر بۆ ھەر يەك لەوانە شىوہناسى تۆمار دەكات. بە بۆچوونى ئەوزمانەوانە نوكتەكان سەرەراى زۆريان لەم دوو جۆرە لانادەن، يان لە بابەتى رەگەز دۆزى و دوو واتايى سوود ھەردەگرن، يان بنىات نانىان دە كەوئتە ژىر لادانىان لە يەكى لە ياساكانى زمان. فوناكى دەربارەى شىوہ ناسى نوكتەكانى رەگەزدۆزى سىزدە شىوہى دۆزىوہتەوہ لەوانە: شىوہى چەند واتايى، ھاو رىنوس، ھاودەنگى ھتد. فوناكى لىلى رىزمانى كە دەبىتە ماىەى سەرھەلدانى نوكتە لە ھەمان دەستەدا دادەنىت. لە دەستەى دووہم دا ئەو نوكتانەى كە بناغەيان لە سەر لادانى ياساكانى زمانى و لوجىكى، يان كەم تىگەىشتنە پۆل كرووہ. بۆنموونە برادەرىك بە برادەرىكى دەگوت سەرىكم لىبەدە و دەچووہ لايەوہ بە سەرىشى لەناو دەمى دەدا.

● تيۋورييەكانى نىشانە ناسى :

لەرۋانگە نىشانە ناسى نوكتەوبىيەنى كىردى (alienation) نىشانە يەكە (يەكە وشە ياكۆمەلە نىشانە يەكە وەك رستە) لەدەقى ئاسايى بەكار ھىناۋى خودى يە. لە نوكتەدا نىشانەى واتايان نىشانەكانى واتايى ھەمىشە وبەشيوە يەكى ئاسايى خودى خۇى لە دەست دەدات.

لەم بارەدا گويىگرى نوكتە جۇرىك لە پارەدۇكسا (دژە ياسا) Para-doxa دادەنيت. جيىگاي گوتنە كەئەم جۇرە رۇنانەوسەرىپچى لە ياسا يان دژە ياسا تەنيا لە چوارچىۋەى نوكتە وئەو دەقانى كە نوكتە ئامىز ، سنووردار ناكىرىت بەلكو دركە و خواستن و وەك يەكيش دەگرىتەوہ. سودى نىشانە كەشۋىنى نا ئاسايى خۇى شيوەى جۇراو جۇرى ھەيە كە لە نىوانيان دەتوانين دەست نىشانى (personification) دژ يەك و ناھەموارى بابەتى لەو جۇرە ئامازەيكەين بۇ نمونە سەيرى ئەم نوكتە يە بكە كەلەسەر ئەو بنەمايەى كە باسما كىر سوودى لى وەرگىراوہ.

فيليك و چۆلەكە يەك دەمەقاليان بوو ، ھەرچەندە فيلكە نەرم بوو بەلام چۆلەكەكە ھەر لەرووى وەستا بوو لەكۇتايى دافيلەكە توره بوو و چۆلەكەكەى بلند كىردو بەدىۋارى دادا و تەۋاۋى پەرەكانى ھەلوەراند . فيلەكە رووى كىردە چۆلەكەكە وپىي گوت. پىم نەگوتى رووبەروم مەبەوہ ، دىتت چىم بەسەر ھىنايت چۆلەكەكە ھىشتا كە نەى دەويست خۇى بشكىنىتەوہ ووتى : تۇ چىت دىۋە من تازە خۇم رووت كىردو تەوہ .

ئەمىرتۇ ئىكو (UMBERTO ECO) نووسەرۋ نىشانە ناسى ھاۋچەرخ دىسانەوہ نوكتە سەرەنجى راكىشاۋەدەربارەى نوكتە باسىكى نووسىۋە لە ژىر ناۋنىشانى گەشتىك لە دوۋى واقىيەت دا (travels in hyper reality) بە بۇ چوونى ئەو ھەموو كەسىك لەسەر بنەماى پىشىنەى زانىارى خۇى ياساى نا ھەموارى وەردەگرىت ولە ژيانيدا بۇ پەيوەندى كىردو لە گەل كەسازى تر سوود لە نىشانەكان وەردەگرىت . نىشانەكان خاۋەن سىستەمى تايبەت بەخۇۋەن و ئەوكەسانەى ك بەكاريان دەھىن . نىشانەكان بەسىستەمى رىك و پىك دادەنرىت وپىش بىنيان دەكرىت . كاتى ئەگەر يەكەك ويان دەقىكى ئەم سىستەمە لىك بەدىن لە وانەيە روو بە رووى دەقىكى نوكتە ئامىز بىينەوہ. تاكو لەم بارەوہ ئامىزە بە ياساكانى گوتنى (conversational maxims) گرايسى دەكات و نمونە و دىنىتەوہ .

گرايسى وتارى (لۇجىك و گوتن) دا ياساكانى بالادەستى سەرگوتنى رۇژانە پۇل دەكات . يەكى لەو ياسانە ياساى (بىنجى رادە) (maxim of quantity) ، يا پوختەى قسە . واتەدەبى تا ئەو رادەيەى گوتن و قسە وزانىارى بخرىتە بەردەم گويىگر كە پىۋستى پىيەتى . ئەگەر ئەو بىنجە كە لەرووالەت دا سادەو بەدبەيى بىت زىاد لە سنوورى خۇى دوۋچارى نوكتەيەكى وا دەبىتەوہ . بىۋورە ، دەزانى سەعات چەند .

- بەلى (اكو: ۲۷۲)

- ئەو جۇرە نوكتانە بە نوكتەى پلەدو لە قەلەم دەدات. جۇرىكى ترى نوكتەكانى پلەى

دووم، دەقیکی تا رادەیکە درێژ لە بەشی کرۆکەکیددا لە تەکنیکی ئەوپەری دژی سوود وەردەگیریت. ئەو پەری دژە بە واتایەکی کە کاتیکی بیستەر چاوەروانی سەرەنجامی نوکتەکە دەکات یەكسەر لە گەل رستهکانی وەك: لە پر لە خەو راپەریم..... رووبەر و بوومەو. نوکتەکی ژێرەو کە (زۆر کورتە) جۆریکە لە نوکتەکانی پلە ی دووم.

- تۆ ئەو بالندانە ی کە قاجیکیان یەرز کردۆتەو و وەستان دەبینیت ؟
- بەلێ
- منیش دەبینم

زمانەوانی و نوکتە

لە سالی ۱۹۲۹ ئەندری جۆلس (Andre Jolles) ی فۆلکلۆر ناس و لیکۆلەری گەورە ی ئەلمانیا کتیبیکی بچوک بە قەبارە بەلام زۆر کاریگەری بە ناوی شیوازەکانی سادە (einfache former) ی بلاو کردەو و کە سەرنجی زمانەوانەکانی بەرەو نوکتە راکیشا. ئەندری لە و کتیبە ی دا لە شیوازەکانی وەك نوکتە و مەتەل و داستان و چیرۆکی فۆلکلۆری و..... هتد. لە رووی رۆنانیانەو کۆلییەو. لە سالی ۱۹۶۵ ئیسکات، زمانەوانی ئەمریکی هەولی دا لە روانگە ی زمانەوانی رۆنانی لە رۆنانی مەتەل بکۆلیتەو. بۆ ئەنجامدانی کارەکی بەراوردی بەرامبەری نیوان مەتەلەکانی فارسی و عەرەبی کرد، کە ئیستاش لە دوای تێپەر بوونی ئەو ماوە زۆرە هیشتا بە کاریکی نوێ و تەواو لە قەلەم دەدریت. (بۆ زانیاری زیاتر بروانە ئییسکۆت ۱۹۶۵). لیکۆلینەو وەکانی ئیسکۆت هاو کات لە گەل توێژینەو وەکانی سترک پرۆپ کە لە سالی ۱۹۵۸ سەرنجی زمانەوانانی بۆ رۆنانی رۆمان و مەتەل و نوکتە راکیشا. هەر وها لە ولاتی ئینگلستان یە کەم زمانەوان کە دەربارە ی نوکتە توێژینەو ی کردووە، (هۆکیٹ) Hockett کە زمانەوانیکی ئەمریکی بوو. لە سالی ۱۹۷۷ لە کتیبە کەیدا بە ناوی نیگایە ک بە زمان (Aview from language) ئاماژە ی بە نوکتە کردو بۆ هەر نوکتە یە ک دوو بەشی دەستنیشان کرد کە دەبی رەچاوبکریت، پێشەکی و کرۆکی نوکتە. ئەمەش ئەو پێشینیازە بوو کە زمانەوانەکان لە سەری رویشتن و بە کاریکی باشیان زانی و تا ئیستاش هەر گرنگی خۆی لە دەست نەداو.

بنەماکانی هۆکیٹ:

هۆکیٹ لە دوو سووچەو سەیری نوکتە ی کردووە، سووچیکی دەرەکی (کە خاوەنی رۆنانی دوو جەمسەرییە) و سووچیکی ناوەکی. لە سووچی ناوەکیددا نوکتە ی دابەش بە دوو جۆر کردووە، نوکتە ی پەخشانی و نوکتە ی شیعری (پپی سلو: ۶۴). بە بۆچونی هۆکیٹ لە نوکتە ی پەخشانیدا لە یاریکردن بە زمان کە مەتر سوود وەردەگیریت، هەر وها یاریکردن بە وشە زیاتر تاییبەتە بە نوکتە شیعرییەکان. نوکتە شیعرییەکان یان ئەوانە ی لە شیوہ ی شیعەر دان بە شیوہ یەکی گشتی پشت بە

رهگهز دۆزی دهبهستن .ئەمرۆسەرئنجی نیشانه ناسهکان و فهیلەسوفهکان دووبارە بەرەو رهگهزدۆزی دەروات لیکۆلینهوهی زۆر ووردو باشیان لەم بارهوه ئەنجام داوه .
 زۆربهی لیکۆلینهوه زمانییەکان پشت بە دوو تەوهرەى چهسپيودهبهستن، روگهز دۆزی و لیلی .
 شایانی تیپینییه که له هه مووئە و لیکۆلینهوانەى که پشت به لیلی ده بهستن ههچ گووتهیهکی رهگهزدۆزی نییه و نایته ئاراهه . پێچهوانه کهشی راسته . دهبی هۆی ئەمهش بۆچی بگه ریتتهوه؟
 لهوانهیه بهلگه ئه وه بێت که ههردووکییان دوو رووی دراویک بن . ئەگه ر لیلی بهلگه ی وشهیهکی هه لگه ر پتر له واتایه ک دابنێن . نایا ده بی ئەمهش بهلگه ی ئەوه نه بێت که ئیمه به ره و پیناسه ی رهگهز دۆزی نزیك ده بینه وه . که ئەمهش به بۆچوونی ئیمه زۆر نزیکه . له م رووه وه ئیمه له م باسه ماندا سنووریک بۆ ئەم دوو زاواوه یه دانانێن هه رچهنده وشه ی لیلی به سه راپاتر ده زانین (واته هه موو رهگهز دۆزییه ک لیلییه کی هه یه . به لām هه موو لیلییه ک رهگهز دۆزی تیا نییه) . دیسانه وه له هه ردوو زاواوه کهش سوود وه رده گرین . به واتایه کی تر ئیمه له ئاستی لیلی دهنگسازى ، یا وشه سازى له گه ل رهگهز دۆزیدا مامه له ده کهین ، له کاتیکدا له ئاستی لیلی ریزمان و وشه سازیدا (روئانی سه ره وه و ژیره وه) له گه ل لیلی دا رو به روو ده بینه وه . لیره دا ده مانه ویت نوکته له سه ر سى تەوهره و ئاستدا پۆل بکهین که بریتین له :

ا- ئاستی دهنگسازى و وشه سازى

ب- لیلی وشه سازى و ریزمان

پ- دژه نوکته

ههروه ها شیوه جیاوازه کانیان پیشان دهین ، دیسانه وه بۆ هه ریه کی له م ئاستانه چه ند نموونه یه ک دینینه وه که به بۆچوونی ئیمه زۆربه یان پشت به رهگهز دۆزی ده بهستن .

١- ئاستی دهنگسازى و وشه سازى

- رهگهز دۆزی ته واو :

کریار: خاله ئەو ساردیانهی دهیانفرۆشی چییان تیلیه ؟

فرۆشیار: ئاوو غاز

کریار: ئەگه ر کاره باو ته له فۆنیشی تیدا هه بوايه زۆر باشت ده بوو .

ئاوو غازى ناو شوشه ی ساردى به رامبه ر به ئاوو غازى شار .

- گۆرینی دهنگ:

٤- داکۆکی دهنگی:

له عومران ناویکیان ده دا له شارى قوم . یکیک گوته ی : که عومره ر نییه بۆچی لیبی ده دن؟ گوته یان عومره وه ئەلف و

نونى عوسمانیشی پێوه یه . (عبید زاکانی : ١٠٦)

عومران به رامبه ر به عومره ران



ب- ئىلى وشەسازى ورستەسازى

۱- ئىلى لە ئاستى سەرەوہ

مامۇستا بە قوتابى گوت : باشە كامران ، بلى بىنيم لە كەيەكەوہ تا ئىستا غايب بووى؟
قوتابى : قوربان لە شورشى چواردەى تەموز بە دوواوہ (مەبەست لە بەش ، يان وانەى) شورشى
۱۴ تموز .

۲- ئىلى لە ئاستى ژىرەوہ .

نەخۇشيك كە چوبووہ لای دكتور و پارەى لە بىر چوبوو بىداتى كاتى ويستى لە عيادەى
دەربچىت لى پرسى : دكتور گيان دەتوانم چ بخوم ؟

دكتور وەلامى دايەوہ : ھەموو شتىك دەتوانى بخويت جگە لە پارەى فەحصى من .

شت خواردن و مافى كەسيك خواردن ئىلى لە ئاستى ژىرەوہ دروست كرد .

۳- تىكەلاوى و ئىلى لە نيوان رۇنانى سەرەوہ و رۇنانى ژىرەوہ .

ھەركەسيك بە بىرى خوى (تسيحى : ۱۳۵۲-۲۲۹)

لاويك بە ئوتوموبىل لە چوار ريانىك تىدەپەرى كە دەستىكى بە سوكانى ئوتوموبىلەكەى گرتبووہ
بە دەستەكەى ترى مندالىكى ساواى لە بادەشى گرتبوو ، پولىس ھاتووچوكە ئەو وەزەئەى ديت
بەلاوہكەى گوت . آغا بە ھەردوو دەست بىگرە . شوفىرى لاو وەلامى دايەوہ : ئەمە چۆن
دەستورىكە ، ئەوكاتە چۆن ئوتوموبىلەكە لىخورم . (پولىس ھاتووچو گوتى سوكانەكە بە دوو
دەست بگرە كە ئىلىكە لە رۇنانى سەرەوہىە كەچى لاوہكە واى بىر كەردەوہ كە مەبەستى پولىسەكە
ئەوہىە كە مندالە ساواكە بە ھەردوو دەست بگرىت . كە ئەمەش ئىلى لە ئاستى ژىرەوہىە .

۴- دژ واتاى نيوان رۇنانى سەرەوہ و ژىرەوہ .

دوو خانم بەيەك گەيشتن : يەكەميان لە دووہى پرسى : مېردت چ كارەيە ؟

-دكتورى مندالانە

- وا ، بوچى دىرژەى بە خويندىنى نەدا تا ببىتە دكتورى گەوران (لىرەدا خانمى دووہم تەنيا
رۇنانى سەرەوہى رستە روانە دژ واتاناي نيوان مندالان و گەورانى بەرچاو گرتبوو نا چار لە
رستەكەى نەگەيشتبوو كە ئەمەش بووہ ھوى سەرەلدانى نوكتەكە و پىكەننە ؟

۵- زاراوہ و پەندى پيشينان

ئاغا دەماغت گەورەيە ؟

نەخىر : دەماغى من قەلەمى يە .

پ- نوكتەى دژ يەك :

لەم جوړە دا ئەو نوكتانە پۆل كراوہ كە بۇ گالتهى رۇنانى مەتەل و ھىما و گۆرانى فۆلكلورى و
يارى كە لاسايى كەردنەوہ لە راستيدا شىواندن دەبىتە مايەى پىكەننە . ئەمەش زور جوړى
ھەيە بەلام ئىمە دوو نمونە دەھىننەوہ .

۱- نوكتەى مەتەل ئامىز

ئەگەر گوتت بۇچى فىل يەك دەمى ھەيە؟

بۇ ئەۋەدى كاتى كەۋتە ناۋ فىجان بىرى دەمى بىگىرەت و بەيىرەتتە دەرەۋە ؟

نوكتەى ۋەك مەتەل

ئەگەر وتت لە ناۋ دەستىم چ ھەيە ، پىنچ دانە ھىلكەت پى دەدەم .

۲- دژ واتايى چەند پىرسىارى

پىرسا : جەنابت پەيۋەندىت لە گەل داردا ھەيە ؟

بەلى

لە گەل بىزمار چۇن ؟

بەلى

بىۋورە جەنابت خۇ چەكوش نىت

پىرسا : خالە شەكرت ھەيە ؟

بەلى

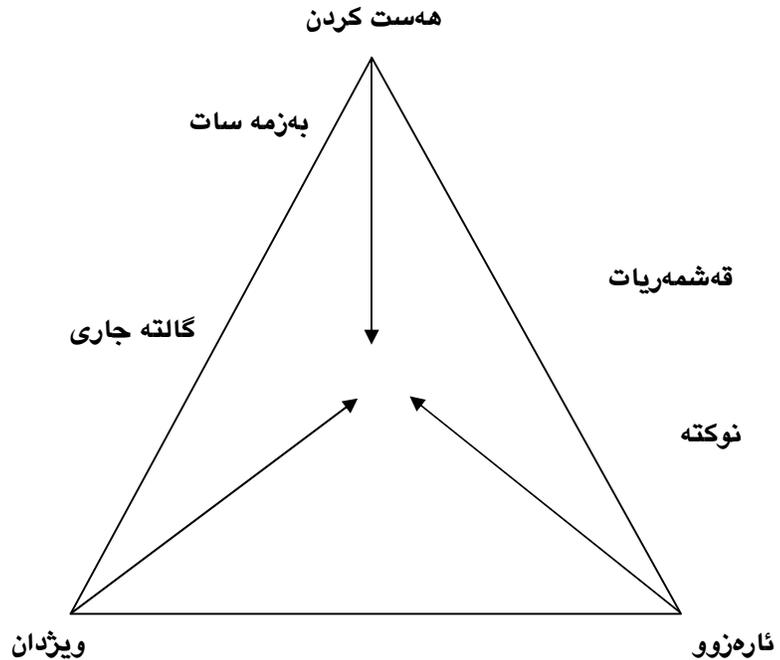
خودا شىفات بۇ بىرەت .

كوتايى تويۇنەۋەكە بە بۇچونى ئىزىنگ و سىگۇشەكەى دەھىنەۋە كە لەم

بارەدا تىۋىرەكەى لەبار دەخاتە بەر دەست لىكۆلەران و سىلايەنەى دىاردەى پىكەنەن

دەست نىشان دەكات و بەم ھىلكارىەى كە لە شىۋەى سىگۇشە يەكدايە ۋەك لە

خوارەۋە ھاتوۋە دەرىدەخات :



پیکه نین

لیره دا ئیزینگ وشه ی قه شمهریات بو واتا گشتیییه که ی به کار دهینیت که له م توخمانه پیک هاتوو: ههست کردن ، ویزدان ، ناره زوو . به لام کاریگه ری هه ر یه کی که له م توخمانه اهسه ر توخمه که ی تر ئه گه ر زیاتر بی ت باریکی تاییه تی نوکته به ره و ئه و توخمه دهروات که توخمی زاله به سه ر توخمه کانی تر . به م جو ره ده بینین ایزینگ پیکه نین به توخمی ویزدانی داده نی ت ، نوکته به ناره زوو ، به زمه سات (کومیدیا) به توخمی ههست پیکردن . هه رچه نده نابی ئه وهش له یاد به رین که ایزینگ ههستی به که م و کور تی ناولینانه کانی خو ی کردوو ه . (بو زانیاری زیاتر بروانه سیکولوجیة الفکاهة والضک)

ملخص البحث

یعد هذا البحث الموسوم (النکت من وجهة نظر علم اللغة) محاولة للكشف عن العلاقات بين مكونات أو عناصر النکت كما يبحث في النظريات اللغوية الشائعة التي تبحث في محاور النکت ، وفي الوقت نفسه يجيب البحث عن بعض الاسئلة التي تراود ذهن القاريء نحو :-

١- رؤية القاريء للنص النکتی .

٢- متى اهتم اللغويون بهذا الضرب من البحث اللغوی .

فمباحث البحث تتشكل من العناوين الاتية :-

- اساسيات التركيب النکتی .
- موضحات النکت .
- عناوين النکت .
- الشخصيات النکتیة .
- النظريات الشائعة في النکت .
- أثر النص في القاريء .
- نظرية التأثير (السلطوية) .
- نظرية المعنى ل (راسکین) .
- نظرية المعنى ل (کرماس) .
- نظرية المعنى ل (فوناکی) .
- النظريات الاشارية .
- النکت و علم اللغة .
- المصادر والمراجع .
- ملخص البحث .

Synopsis

This research is entitled “ Jokes form a Linguistics perspective “ . It is an attempt to uncover the relations among the elements or components of jokes . The research also deals with the well – known linguistic theories that tackle jokes and their axes ,Likewise , this research answers some of the questions on the readers mind , such as :

- 1- *The readers vision of the jokes .*
- 2- *The clarifies of jokes.*
- 3- *The titles of jokes.*
- 4- *The jocular characters.*
- 5- *The common theories on jokes .*
- 6- *The theory of superiority .*
- 7- *Rasking s semantic theory.*
- 8- *Kirmas semantic theory.*
- 9- *Fonagy s semantic theory.*
- 10- *Semiotic theories.*
- 11- *Jokes and Linguistics .*
- 12- *References .*
- 13- *The Synopsis.*

سەرچاوه‌کان:

- ۱- ضرب المثلهای ملل ، حسین رحمت نژاد ، چاپ از پیک ایران ، تهران ، ۱۳۸۱
- ۲- لطیفه های با مزه ، اسماعیل شاهرودی (بیدار) ، انتشارات جواهری ، چاپخانه‌ی حیدری ، تهران ، ۱۳۸۰
- ۳- لطیفه های انگلیسی ، عبدالله قمیری ، کتابخانه‌ی ملی ایران ، تهران ، جلد ۱، ۲، ۳ ، ۱۳۸۰
- ۴- د. زکریا ابراهیم، سیکولوجیه الفكاهه والضحک، مکتبه مصر، دار مصر للطباعة.
- ۵- Abrahams, R.D. and Dundes, A., 1972, *Folklore and folklife* An introduction .U. of Chicago.
- ۶- Eco. Umberto, 1986, *Travels in hyper* , Harcourt Brace .
- ۷- Fonagy , Ivan, 1982, ((He is only joking)) , Kiefer, F(ed) , Hungarian , Amsterdam :Benjamins, PP.31-108
- ۸- Greimas, A.J., 1983, *Structural semantics*, U. of Nebraska
- ۹- Grice, H., 1975, ((Logic and conversation)) , syntax and semantics , Vol.3, Academic press.
- ۱۰- Pepicello, W. and Weisberg, R., 1983, ((Linguistics and humor)) , Handbook of humor research, edited by Paul E. MC Ghee, Springer-verlag , Vol. 1, pp.59-83.
- ۱۱- Scott, C., 1965, *Persian and Arabic riddles : A language centered approach to - genre definition* : Indiana U. press.
- ۱۲- Taylor, A., 1948, *English riddles from oral tradition* , U. of California press.-



سوپاسنامە

بەناوی سەرۆکی دەستەى نووسەران و سكرتارىيەتى نووسىنى گۆقارەكەمانەو، سوپاس و پيژانينى خۆمان پييشكەشى مامۆستاي بەريز :

(پ.ى.د. فەرەيدوون عەبدول بەرزنجى)
دەكەين، كە دلسۆزانە هاوكارى ستافى نوپى گۆقارەكەمانى كردو ئەرك و ماندوو بوونەكانى ئەم ژمارەيەى گرتەئەستۆ، نمونەيان زۆرپيت و دەخوازين هەر بەردەوام بيت لە خزمەتى زانست و رۆشنپيرييدا .

لەگەل ريزماندا..

سكرتارىيەتى نووسىنى

گۆقارى زانكوپى سليمانى/بەشى B



زبان‌پرستان

گفتارهای
زبان‌گویی سلیمان‌زادی